



A1.42 Vervoer

- Opisz różne rodzaje transportu.
- Kup bilet na przejazd.
- Opisz transport między miejscami.

De auto	<i>(Samochód)</i>	Het vliegtuig	<i>(Samolot)</i>
De bus	<i>(Autobus)</i>	De taxi	<i>(Taksówka)</i>
De tram	<i>(Tramwaj)</i>	De fiets	<i>(Rower)</i>
De metro	<i>(Metro)</i>	Te voet	<i>(Pieszko)</i>
De trein	<i>(Pociąg)</i>	Rijden	<i>(Jechać)</i>
De boot	<i>(Łódź)</i>	Vliegen	<i>(Latać)</i>

1. Dialog: Twee collega's bespreken tijdens de lunch de treinreis van Eline naar Rotterdam en hoe ze tickets kan kopen.

Marnick: Hoi Eline, hoe gaat het met je?	<i>(Cześć Eline, jak się masz?)</i>
Eline: Hoi Marnick, goed. Maar ik moet morgen naar Rotterdam voor een vergadering.	<i>(Cześć Marnick, dobrze. Ale jutro muszę jechać do Rotterdamu na spotkanie.)</i>
Marnick: Heb je al een reisplan? Kan ik helpen?	<i>(Masz już plan podróży? Mogę pomóc?)</i>
Eline: Dat is lief, dank je. De snelste manier is denk ik met de trein. Hoe lang duurt het?	<i>(To miłe, dziękuję. Najszybszy sposób to chyba pociągami. Ile to trwa?)</i>
Marnick: Het duurt ongeveer 40 minuten van Amsterdam naar Rotterdam.	<i>(Z Amsterdamu do Rotterdamu jedzie się około 40 minut.)</i>
Eline: Klinkt goed! Waar kan ik een ticket kopen?	<i>(Brzmi dobrze! Gdzie mogę kupić bilet?)</i>
Marnick: Je kunt een ticket kopen via de NS-app of bij een kaartautomaat op het station.	<i>(Możesz kupić bilet przez aplikację NS albo w automacie biletowym na stacji.)</i>
Eline: Oké, en moet ik een retourticket kopen of alleen een enkeltje?	<i>(Okej, a czy muszę kupić bilet powrotny, czy tylko w jedną stronę?)</i>
Marnick: Als je dezelfde dag teruggaat, kun je beter een retourticket kopen.	<i>(Jeśli wracasz tego samego dnia, lepiej kupić bilet powrotny.)</i>
Eline: Ik blijf de hele dag, dus een retour is handig. Hoeveel kost dat ongeveer?	<i>(Zostają cały dzień, więc powrotny jest wygodny. Ile to mniej więcej kosztuje?)</i>
Marnick: Het kost ongeveer 25 euro, afhankelijk van het tijdstip.	<i>(Kosztuje około 25 euro, w zależności od pory.)</i>
Eline: Prima, dat maakt het makkelijk. Dank je wel voor de informatie!	<i>(Świetnie, to ułatwia sprawę. Dziękuję za informację!)</i>

1. Wat is volgens Marnick de beste manier om naar Rotterdam te reizen?
 - a. Met de taxi
 - b. Met de tram
 - c. Met de trein
 - d. Met de fiets

2. Waar vertelt Marnick dat Eline een ticket kan kopen?
- a. Via de NS-app of bij een kaartautomaat op het station
 b. Bij de buschauffeur
 c. In het vliegtuig
 d. Bij de conducteur in de tram

1-c 2-a

2. Gramatyka: Przyimki kierunkowe (door, langs, naar, ...)

Przyimki, które wskazują kierunek, takie jak door, naar, langs. Na przykład: Ik ga naar de stad.



Voorzetsel (Przyimek)	Voorbeeld (Przykład)
door (przez)	De auto rijdt door de straat. (<i>Samochód jedzie przez ulicę.</i>)
naar (do)	Ik ga naar de stad. (<i>Jadę do miasta.</i>)
langs (wzdłuż / obok)	We lopen langs de rivier. (<i>Idziemy wzdłuż rzeki.</i>)
om (dookoła / wokół)	De bus rijdt om het gebouw. (<i>Autobus jedzie wokół budynku.</i>)
over (nad / przez)	Het vliegtuig vliegt over de stad. (<i>Samolot leci nad miastem.</i>)
tot (do)	We lopen tot het einde van de straat. (<i>Idziemy do końca ulicy.</i>)
van ... naar ... (z ... do ...)	Ik reis van Amsterdam naar Rotterdam. (<i>Podróżuję z Amsterdamu do Rotterdamu.</i>)

- Ik fiets elke ochtend _____ het station en ga dan met de trein naar Amsterdam.
 a. tot b. naar c. langs d. door
- We lopen _____ de gracht en gaan dan naar de tramhalte.
 a. om b. langs c. over d. door
- Je rijdt met de auto _____ het parkeerterrein en gaat daarna verder te voet.
 a. tot b. door c. over d. naar
- Ik reis elke week _____ Utrecht _____ Rotterdam met de trein.
 a. door / naar b. naar / van c. van / naar d. over / naar

1. naar 2. langs 3. tot 4. van / naar

3. Ćwiczenia



1. Dopasuj każdy początek do właściwego zakończenia.

- | | |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| a. Ik ga met de trein | 1. en neem daarna de bus. |
| b. We rijden met de auto | 2. langs het kanaal naar de stad. |
| c. Morgen vlieg ik naar Schiphol | 3. met een goedkope vlucht. |
| d. Ik ga te voet naar het station | 4. naar mijn werk in Utrecht. |

1-d: Jadę pociągiem do pracy w Utrechcie. **2-b:** Jedziemy samochodem wzdłuż kanału do miasta. **3-c:** Jutro lecę na Schiphol tanim lotem. **4-a:** Idę pieszo na stację, a potem wsiadam do autobusu.

2. Pociągiem na stację Utrecht Centraal (Audio dostępne w aplikacji)

Wypełnij luki: trein, rijdt, fiets, laptop, naar, ticket, naar, retourticket

Veel mensen in Nederland reizen met de _____ naar hun werk. Op Utrecht Centraal zie je elke dag veel reizigers. Ze komen met de _____ naar het station en zetten de fiets in de stalling. Daarna lopen ze _____ het perron. De trein _____ door de stad en stopt op verschillende stations.

Op een bord staat: "Intercity van Amsterdam _____ Utrecht." De trein komt om 8.15 uur en vertrekt om 8.18 uur. Je kunt een _____ kopen bij een automaat of via een app op je telefoon. Met een _____ ga je van Amsterdam naar Utrecht en later weer terug. In de trein kun je zitten, een boek lezen of op je _____ werken.

Wiele osób w Holandii dojeżdża pociągiem do pracy. Na stacji Utrecht Centraal codziennie widać wielu podróżnych. Przyjeżdżają na stację rowerami i zostawiają rowery w przechowalni. Potem idą na peron. Pociąg przejeżdża przez miasto i zatrzymuje się na kilku stacjach.

Na tablicy jest napis: „Intercity z Amsterdamu do Utrechtu.” Pociąg przyjeżdża o 8:15 i odjeżdża o 8:18. Możesz kupić bilet w automacie albo przez aplikację w telefonie. Z biletem powrotnym jedziesz z Amsterdamu do Utrechtu i potem wracasz. W pociągu możesz usiąść, czytać książkę lub pracować na laptopie.

3. Posłuchaj fragmentów audio i wybierz poprawne rozwiązanie.



- Waarheen wil de spreker reizen?
(Dokąd chce podróżować mówiąca?)

a. Naar Utrecht	b. Naar Rotterdam
c. Naar Amsterdam Centraal	
- Hoe gaat de spreker naar zijn werk?
(Jak mówiący dojeżdża do pracy?)

a. Met de auto	b. Met de bus
c. Met de fiets	

4. Wybierz poprawne rozwiązanie

1. Elke ochtend _____ ik met de fiets van mijn huis naar het station. *(Każdego ranka jadę na rowerze z domu na stację.)*
a. rijden b. rijd c. rijdt d. reed
2. De bus _____ van het centrum naar mijn kantoor langs het park. *(Autobus jedzie z centrum do mojego biura, mijając park.)*
a. rijd b. rijdt c. rijden d. gereden
3. Het vliegtuig _____ over de stad naar Amsterdam. *(Samolot leci nad miastem do Amsterdamu.)*
a. vloog b. vlieg c. vliegen d. vliegt

1. rijd 2. rijdt 3. vliegt

5. Odegraj rolę: Uzupełnij dialogi



a. Treinkaartje kopen op Utrecht Centraal

Reiziger: *Goedemorgen, ik wil graag met de trein naar Rotterdam.
(Dzień dobry, chciałbym pojechać pociągiem do Rotterdamu.)*

NS-medewerker: 1. _____

Reiziger: *Een retour, alstublieft, voor de trein van half tien.
(Powrotny, proszę, na pociąg o wpół do dziesiątej.)*

NS-medewerker: 2. _____

b. Fiets of bus naar het werk kiezen

Collega Anna: 3. _____

Collega Mark: *Ik neem meestal de bus, met de auto is het te druk in de stad.
(Zazwyczaj jeżdżę autobusem — samochodem jest za tłoczno w mieście.)*

Collega Anna: 4. _____

Collega Mark: *Dat begrijp ik, misschien probeer ik morgen eens de fiets.
(Rozumiem, może jutro spróbuję roweru.)*

Przykładowe odpowiedzi:

1. Goedemorgen, wilt u een enkele reis of een retour? 2. Prima, hier is uw kaartje voor de trein naar Rotterdam. 3. Ik ga elke dag met de fiets naar kantoor, en jij? 4. Met de fiets ben ik vaak sneller en het is gezond.

6. Ćwiczenia w parach lub z nauczycielem.

1. Je bent nieuw op je werk. Een collega vraagt: "Hoe kom jij elke dag naar kantoor?" Antwoord in één zin en zeg welk vervoermiddel je gebruikt. (Gebruik: De fiets, met de auto, met de trein)

2. Je bent op het station. Je wilt een kaartje naar Amsterdam kopen. Je spreekt de medewerker bij de balie aan. Vraag om een kaartje. (Gebruik: De trein, kaartje, retour)

7. WhatsApp

Nora

Hoi, morgen gaan we naar het **kantoor** in Utrecht. Hoe ga jij **naar** het werk?

Ik ga met de **trein** van Amsterdam **naar** Utrecht Centraal. Daarna neem ik de **bus naar** het kantoor.

Ik neem de trein van 08:00 uur. Wil jij ook met de trein, of met de **auto** of de **fiets**?

Laat je het even weten?



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Ik ga morgen met ... / Ik neem de trein/bus om ... uur. / We kunnen samen reizen van ... naar ...*

Ważne czasowniki	Rijden (<i>jeździć</i>)	Vliegen (<i>latać</i>)
	Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)	Onvoltooid tegenwoordige tijd (OTT)
ik	rijd	vlieg
jij/je	rijdt	vliegt
hij/zij/ze/het	rijdt	vliegt
wij/we	rijden	vliegen
jullie	rijden	vliegen
zij/ze	rijden	vliegen